

ЧЕРКЕС ПЛЪЫЖЬ

№ 100 (2327) Черкесскэ обкомым, гуащларыпсэхэм я депутатхэм я Облсоветым, горкомым я оргэнц

Махузку, августым и 31-м 1944 гь.

И уас. кт. 20

СОВЕТСКЭ ИНФОРМБЮРОМ КЪЭБГЪЭДЭКЫУ

Августым и 29-м и оперативнэ сводкэ

Августым и 29-р екхуэкыхунклэ город БАЛТА и ишхэрэ-кхуэкыхуэккэ ди дзэхэм зызыпыхуэккэ къашташ къуажэ 60-м шигъу, абыхэм ящыщхэщ ТАХОВА, ЛЯНА, АСА, НЫГЛИ, МЖВИРИ, ПОКАНЫ, ПИДЖАНИ, ЯНУЖИ, БЛОМЕ, СТАТИ. ПРАГА и ишхэрэ-кхуэкыхуэккэ ди дзэхэм еххуэлэныгъэ хэлху бийм и пехотэрэ зэщлэту атакэ къыгъакхуэхэм зызыпыхуэккэ атакэ икху я позицияхэр зызыпыхуэккэ яшлэхэм.

3-рей УКРАИНСКЭ фронтым и дзэхэм, моторизированнэ, танковэ соединенихэм псынщхуэ ирагъэкхуэккэ наступлением къыхэккэ, Черноморскэ флотым и корабльхэмрэ десантнэ частхэмрэ къыдалыгъкхэрэ, августым и 29-м къашташ город икху тенджыз Фыцлэм и мыххэнэшхуэ зилэ порт—КОНСТАНЦА.

Город ИЗМАИЛ и кхуэкыхуэккэ ди дзэхэр зызыпыхуэккэ ДУНАЙ псым, Югымкэ наступлением зырагъэубгъукхэрэ, къашташ Севернэ ДОБРУДЖИ и шым деж къуажэ 50-м шигъу, абыхэм ящыщхуэ городхэу ИСАКЧА, МЭНЧИН, БАБАДАГ, къуажэшхуэхэу КАРКАЛИУЛ, ТУРКОАЙЯ, ЧЕРМА ПЕЧИНЫГА, ДОРАБАНЦУЛ, ЧУКУРОВА, гхушлгхуэгу станцу БАБАДАГ.

Фронтым и адрей участкэхэм зэххуэкыхуэккэ шлагхуэ къыщыхуэккэ.

Августым и 28-м и кхуэккэ ди дзэхэм фронтым псом дежи зэхакхутахэщ немецкэ танк 60. Ххуэуэм щекхуэккэ зауэмрэ зенитнэ артиллериям и нафлэмрэ къыраудыхащ бийм и самолет 27.

Августым и 30-м и оперативнэ сводкэ

Августым и 30-р екхуэкыхуэккэ город ТАРТУ и ишхэрэ-кхуэккэ ди дзэхэм зызыпыхуэккэ бийм и пехотэрэ танкрэ зэщлэту атакэ къыгъакхуэхэм.

Город ЛОМЖА и ишхэрэ-кхуэккэ ди дзэхэм зызыпыхуэккэ къашташ къуажэ заул, абыхэм ящыщхуэ ХОМЕНТОВО, РАДГОЩ, ЖОХИ-МИНИ, ДОМБЕК, ГРОДЫ, ОСУХОВО НОВЕ, ПИРЕМБА.

ПРАГА и ишхэрэ-кхуэкыхуэккэ ди дзэхэм еххуэлэныгъэ хэлху бийм и пехотэрэ зэщлэту атакэ къыгъакхуэхэм зызыпыхуэккэ атакэ икху я позицияхэр зызыпыхуэккэ яшлэхэм.

3-рей УКРАИНСКЭ фронтым и дзэхэм, наступление ирагъэкхуэккхэрэ, августым и 30-м къуажэ къашташ город икху Румыниям и ишхэрэ нефтяной промышленностым и станцу Плоешти.

Бухарест и ишхэрэ-кхуэкыхуэккэ фронтым и дзэхэм, еххуэлэныгъэ хэлху наступлением зырагъэубгъукхэрэ, къашташ къуажэ 200-м шигъу, абыхэм ящыщхуэ городхэу МИЗИЛ, УРЗИЧЕНИ, СЛОБОЗИЯ, ЦЭНДЭРЕЙ, къуажэшхуэхэу МИРОШИ, МОВИЛИЦА, МЭРУЦА (БУХАРЕСТ километрэ 27-кхэ и ишхэрэ-кхуэкыхуэккэ), БРАТИЯ ПОГАНЕЛЕ, КИКИНЕЦУ, ЯЗУ, МИХАЙ, БРАВУ, гхушлгхуэгу станцу УРЛЯСКА, ЯНКА, ДЕДУЛЭШТИ, ФАУРЕЙ, РОСЕТИ, ЧИЛИБИЯ, ТАБАРАШТИ, МОНТЕОРУ, УЛМЕНИ, ВИНТИЛЯНКА, МИЗИЛ, ИНОТЕШТИ, ЧИРЕШУ, ДУДЕШТИ, ЧОАРА, МУРДЖАНКА, ЦЭНДЭРОЙ, ОГРАДА, СЛАБОЗИЯ, УРЗИЧЕНИ.

(Етхуанарей напэм еплэ)

СОВЕТСКЭ ИНФОРМБЮРОМ КЪЫБГЪЭДЭКЫ

(КГзук) Августым и 30-м и оперативнэ сводкэ

Августым и 29-м и кӀуэцӀкӀэ 2-рей УКРАИНСКЭ фронтым и дзэхэм къаухъуренхьа гупым шышу плен къашӀахэщ немецкэ солдатми офицерми мин 15-м нэс. Плен къашӀахэм яхэтхэщ 7-рей немецкэ армейскэ корпусым и командир артиллериям и генерал Хелль, 79-рей немецкэ пехотнэ дывизым и командир генерал-лейтенант Вейкнехт, 258-рей немецкэ пехотнэ дывизым и командир полковник Фишер, 106-рей немецкэ пехотнэ дывизым и командир полковник Ринтенберг.

ИЗМАИЛ и ипшӀауэклэ ди дзэхэм къашӀахэщ городхэу ХЫРШОВА, ЧЕРНАВОДА, абыхэм хуэдэ къабзу къашӀахэщ нэмыщӀ

къуажӀи 100-м шӀигъу, абыхэм яшышхэу къуажэшхуэхэр ГЫРЛИЧЮ, ТОПАЛУ, РАМУРАТ, гъушӀгъуэгу станцхэу КОМОКНИ, ХАМАНДЖЕА, ДЖЕНЕРАЛ-БЕШТЕАНУ, КАРАНАСУФ.

Фронтым и адреӀ участкэхэм разведчӀа мӀпльакуэхэр икӀи шӀыпӀэ гуэрхэм шӀыпӀэ мыхьэнэ иӀэу зауэ шокӀуэкӀыр.

Августым и 29-м и кӀуэцӀкӀэ ди дзэхэм фронт псом дежи зэхакъутащ немецкэ танк 48. Хьэуэм щекӀуэкӀа зауэмрэ зенитнэ артиллериям и нафӀэмрэ къыраудыхэщ бийӀа самолет 16.

Союзникхэм я экспедиционнэ къарухэм я верховнэ командованием и штабым къыригъэхь хьыбархэр

ЛОНДОН, августым и 29-м. (ТАСС). Нобэ союзникхэм я экспедиционнэ къарухэм я верховнэ командованием и штабым къыригъэкӀа хьыбархэм жалэхэр:

Союзникхэм я дзэхэр, Труа деж Сена псым зэпырыклахэр, нэсахэщ пункт миль 15-кӀэ городым и ищхьэрэ - къуэкӀыпӀауэклэ шӀыэм. НэмыщӀуи зэпырыклахэщ миль зауӀкӀэ городым и ищхьэрӀауэклэ. Союз-

никхэм я дзэхэу, ищхьэрэ, къуэкӀыпӀэхэм кӀуатэхэкӀэрэ Марны и ежэхьпӀэмкӀэ еххэкӀэрэ, нэсахэщ Монмирайля. Хуит къашӀыжащ Ла-форте-Сюр-Жуарр. Мо и ищхьэрӀауэклэ союзникхэм я бронетанковэ къарухэр нэсах Кюверньон (Марны миль 14-кӀэ пэжыжъэм). ИпӀэкӀэ кӀуэтэныгъэр псыныщӀу йокӀуэкӀыр икӀи бийм зигъэныгыгъэ шӀагъуэ къищӀкъым.

Союзникхэм я дзэхэр бы-

ду Сена псым и лӀызыщагъэбыдахэщ икӀи бийм и лӀымыщӀэ къинэжар деж дефрэ тенджызымрэ я дзэхэр дэль тӀэкӀураш.

Бретани деж союзникхэм я дзэхэр Брест деж шыры хохъэжхэр, лъэныкъуэ зы кӀуатэхэкӀэрэ хому, зэпымуэ ипӀэкӀэ мӀкӀуатэхэ бийм и зигъэныгыгъэ зэпашӀкӀэрэ. Союзникхэм авиацияр бийм и объектахэм ятеуэныгыгъэр иригъэкӀа уэкӀащ.

Зауэ здекӀуэкӀ Средиземноморской театрым деж шыӀэ союзникхэм я вооруженнэ къарухэм я штабым и сообщениер

ЛОНДОН, августым и 29-м. (ТАСС). Союзникхэм я Средиземноморской театрым и штабым я вооруженнэ къарухэм хьыбар къырегъэхьыр:

Италиям деж 8-рей армиям и передовой отрядхэу, фронтым и секторым деж шызауэхэм, Метауро псым и ищхьэрэ лъэныкъуэмкӀэ лъабыж лъабжьэхэр ягъэбыдахэщ бийр хуабжьу къеуэ пӀтмикӀ. Адрей секторхэм деж "готскэ линиям" бгъэдохьэр.

Адриатическэ секторым деж город Фано бийм къыӀэщӀагъэкӀыжащ. Флоренция секто-

рым деж французскэ дзэхэу, 7-рей армиям хыхьэхэм, псалъэ хэмыту немецкэ дзэхэу Марсель къыдэнахэу шытамырэ остров Фриуль къынахэу шытамырэ капитулировать ящӀахэщ. Абы хуэдэ къабзу капитулировать ящӀащ немецкэ гарнизону Тулон районым, полуостров Сен-Мендрне къынауэ шытахэм. А городитым дежи плен къашӀахэщ мин бжыгъэ заул. Роны аузым деж 7-рей американскэ армиям и частхэр ипӀэкӀэ Мовтелимара районым кӀуэтэныгыгъэр щекӀуэ-

кӀащ, бийм автомашинэ, лӀыбжыгъэ куэдыр къэштэныгыгъэмкӀэ. Абы и ипшӀауэклэ французскэ дзэхэм Рона псым пункт зауӀхэм икӀахэщ.

Псылуфэ къуэкӀыпӀэ районым деж американскэ дзэхэм къашӀтащ городхэу Ван, Кавь

Союзникхэм я авиацияр августым и 28-м теуаш нефть промыслэхэм, гъушӀгъуэгу коммуникацияхэу Австриям, Венгриям, Севернэ Италиям, Южнэ Франциям шыӀэхэм.

ВУ 00248

ам ауэ гектар 73 шыльц. Гъа эр хьумэныгъэрикӀ хуабжьу

Черкесская областная государственная типография

Ответ. редактор М. САКИЕВ